



**"ЖЕЛЕЗНИЦЕ СРБИЈЕ" АКЦИОНАРСКО ДРУШТВО, Београд, Немањина 6 СЕКТОР
ЗА НАБАВКЕ И ЦЕНТРАЛНА СТОВАРИШТА**

Београд, Здравка Челара 14а

Телефон: +381 11 3292082

Фах: +381 11 3290740

Е-mail: nabavka@srbrail.rs

Број: 33/2015 – 310

Датум: 16. 01. 2015

ПРЕДМЕТ: Питања и одговори бр. 2

ВЕЗА: Јавна набавка делова за ремонт осовинских склопова вучених возила, МБТ Ø920мм и кочних дискова, у отвореном поступку, по партијама (Јавна набавка бр. 101/2014)

ПИТАЊЕ број 1:

Од принципала којег заступамо за позиције у партијама број 1 и број 2 у Јавној набавци број 101/2014 смо обавештени да су предложени рокови испоруке предметних добара у тренутној ситуацији на тржишту сувише кратки, поготово из разлога што се захтевају од Понуђача нешто измењене димензије главчине у односу на стандардне цртеже, те се са предложеним роковима фаворизују Понуђачи који предметна добра већ имају произведена на стању, па стога молимо Наручиоца да размотри продужење рока за испоруке предметних добара?

ОДГОВОР:

Наручилац остаје при ставу да је 90 дана сасвим довољно времена да се елементи из позиције 1 и позиције 2 израде у траженим димензијама.

ПИТАЊЕ број 2:

Како су технички цртежи и атестна документација (сертификати) принципала на страном језику, да ли их је потребно преводити на српски језик код израде понуде?

ОДГОВОР:

Атестна документација може бити на: Српском, Енглеском, Немачком, Француском, Руском. У случају немогућности да се из понуђене атестне документације добију тражени подаци, од Понуђача ће се тражити додатне информације.

330

ПРЕДСЕДНИК КОМИСИЈЕ

Сања Павловић

Сања Павловић, дипл. прав.

